TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ H
TỈNH QUẢNG NINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số**: 259** /2019/HS-ST
Ngày: 20/9/2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ H, TỈNH QUẢNG NINH

- ***Thành phần Hội đồng xét sơ thẩm gồm có:***
Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà : Bà Lê Thị Chiên
Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Đăng Cường.
Ông Đào Đức Nghĩa.

- Thư ký phiên toà: Bà Đặng Thị Lan Hương - Thư ký Toà án nhân dân thành phố H, tỉnh Quảng Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố H, tỉnh Quảng Ninh tham gia phiên toà: Ông Trần Mạnh Tiến - Kiểm sát viên.

Trong ngày 20 tháng 9 năm 2019, tại Toà án nhân dân thành phố H, tỉnh Quảng Ninh, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 273/2019/TLST- HS ngày 22/8/2019, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số:268/2019/Q ĐXXST- HS ngày 05/9/2019, đối với bị cáo:

Phạm Quốc H, tên gọi khác: không; Giới tính: Nam; Sinh ngày: 25/12/1997, tại tỉnh Quảng Ninh; Nơi cư trú: Tổ 1, khu 7, phường H, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh; Quốc tịch:Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không;
Nghề nghiệp: Tự do; Trình độ văn hóa: Lớp 11/12; Con ông: Phạm Văn C; Con bà: Phạm Thị X; Vợ, con: Chưa có; Tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị bắt tạm giam ngày 10/6/2019; Có mặt tại phiên tòa.

** Nguyên đơn dân sự:* Công an thành phố H (Đội cảnh sát giao thông - trật tự); Địa chỉ: Tổ 2, khu 2, phường C, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh.
Người được ủy quyền: ông Nguyễn Văn N - chức vụ: Đội phó Đội cảnh sát giao thông, trật tự - Công an thành phố H. Có mặt tại phiên tòa.

** Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:*

1. Anh Lê Công K, sinh năm 1984; Nơi cư trú: Tổ 6, khu 3, phường Y, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Có mặt tại phiên tòa.
2. Anh Trần Văn P, sinh năm 1991; Nơi cư trú: Tổ 4, khu 1, phường C, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Có mặt tại phiên tòa.

** Người làm chứng:*

1. Anh Nguyễn Văn N, sinh năm 1975; Nơi cư trú: Tổ 30, khu 3, phường C, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Có mặt tại phiên tòa.
2. Anh Trần Minh S, sinh năm 1984; Nơi cư trú: Tổ 3, khu 9A, phường B, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.
3. Anh Bùi Tiến V, sinh năm 1978; Nơi cư trú: Tổ 8A, khu 5, phường Y, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.

4. Anh Lương Đoàn Tuấn L, sinh năm 1987; Nơi cư trú: Tổ 104, khu 6, phường B, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng tại phiên tòa.

5. Anh Hoàng Minh T, sinh năm 1995; Nơi cư trú: Tổ 1, khu 7, phường H, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.

6. Anh Dương Thanh H, sinh năm 1984; Nơi cư trú: Tổ 7, khu 4, phường H, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.

7. Anh Hà Thế A, sinh năm 1975; Nơi cư trú: Tổ 8, khu 5, phường Y, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.

8. Anh Lê Duy M, sinh năm 2000; Nơi cư trú: Tổ 1, khu 4, phường Y, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.

9. Anh Trịnh Thái H, sinh năm 1980; Nơi cư trú: Tổ 4, khu 4A, phường H, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.

10. Chị Phạm Thái H, sinh năm 1983; Nơi cư trú: Tổ 4, khu 4A, phường H, thành phố H, tỉnh Quảng Ninh. Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 18 giờ ngày 10/6/2019, Tổ công tác của Đội cảnh sát giao thông - trật tự Công an thành phố H, gồm 09 người làm nhiệm vụ tại khu vực công viên hoa H, thuộc tổ 53, khu 4, phường B. Khi làm nhiệm vụ, tổ công tác sử dụng xe ô tô BKS 14D-6288 được cấp, bật đèn nháy tín hiệu, rải nón báo hiệu, đặt biển báo chốt kiểm tra nồng độ cồn, đeo mang trang phục đầy đủ, đúng quy định. Trong đó: anh Nguyễn Văn N - Đội phó Đội cảnh sát giao thông - trật tự làm tổ trưởng chỉ H chung; các anh Dương Thanh H, Trần Minh S làm nhiệm vụ lập hồ sơ xử lý người và phương tiện vi phạm; anh Lê Công K làm nhiệm vụ cầm máy quay camera để quay lại hình ảnh người và các phương tiện vi phạm; anh Trần Văn P làm nhiệm vụ quan sát, phát hiện vi phạm; anh Bùi Tiến V làm nhiệm vụ kiểm tra nồng độ cồn người điều khiển phương tiện; các anh Lương Đoàn Tuấn L và Hoàng Minh T có nhiệm vụ dùng gậy ra tín hiệu cho các phương tiện vi phạm giảm tốc độ và anh Hà Thế A có nhiệm vụ ra tín hiệu cho người điều khiển phương tiện giảm tốc độ đi vào làn đường kiểm tra nồng độ cồn.

Đến khoảng 20 giờ 30 phút cùng ngày, sau khi sử dụng rượu bia và ma tuý, Phạm Quốc H điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Sirius, BKS 14X1-005.38 đi trên đường Trần Quốc N, theo hướng từ Quảng trường 30-10 về phía Trung tâm thương mại Vincom. Khi cách điểm chốt của Tổ tuần tra khoảng 70 mét, H đã phát hiện thấy xe ô tô có tín hiệu đèn xanh đỏ của Công an làm nhiệm vụ. Đến trước cổng Công viên, Tổ công tác phát hiện thấy H không đội mũ bảo hiểm, nên anh Hà Thế A cầm gậy điều khiển giao thông, thổi còi, nháy đèn pin ra tín hiệu yêu cầu dừng xe kiểm tra, nhưng H không chấp hành hiệu lệnh mà lao xe về phía tổ công tác, đâm vào anh Lê Công K, làm cả H và anh Kiên ngã ra đường, chiếc máy quay camera anh K đang cầm bị rơi xuống đường. Tổ công tác gồm các anh S, Ph, K, L lao vào khống chế H, không những không chấp hành, H tiếp tục dùng miệng cắn vào tay phải anh Trần Văn P, gây thương tích. Sau đó Tổ công tác bắt giữ H về hành vi chống người thi hành

công vụ và bàn giao cho Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố H để xử lý.

Tại Kết luận giám định pháp y về thương tích số 346; 347 ngày 02/7/2019 của Trung tâm pháp y Sở y tế Quảng Ninh, xác định: anh Lê Công K bị 02 sẹo mặt sau khuỷu tay trái và 01 sẹo 1/3 dưới mặt trước cẳng chân trái, tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 02%; anh Trần Văn P bị sẹo hơi lượn cong mặt trước cổ tay phải, tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 01% (các bút lục số 46-48; 52-54).

Tại Phiếu kết quả xét nghiệm của Bệnh viện đa khoa tỉnh Quảng Ninh, xác định nồng độ cồn trong máu của H là 15,59 mmol/L; nước tiểu dương tính với Methamphetamine và Amphetamine. (bút lục số 166, 167)

* Nguyên đơn dân sự (ông Nguyễn Văn N) xác nhận: Thực hiện kế hoạch năm an toàn giao thông năm 2019, trên địa bàn thành phố H số: 54/KH-UBND ngày 26/02/2019 của Ủy ban nhân dân thành phố H và Kế hoạch số: 66/KH-CSGT-TT ngày 06/6/2019 của Công an thành phố H, về việc tuần tra kiểm soát, xử lý vi phạm về trật tự an toàn giao thông, Đội cảnh sát giao thông - trật tự- Công an thành phố H đã lập Kế hoạch số 66 ngày 06/6/2019, về việc tuần tra kiểm soát, xử lý vi phạm về trật tự an toàn giao thông từ 05h00’ ngày 10/6/2019 đến 05h00’ ngày 17/6/2019. Sự việc xảy ra vào hồi khoảng 20 giờ 30 phút ngày 10/6/2019, tổ công tác phát hiện thấy Phạm Quốc H điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Sirius, BKS 14X1-005.38 đi trên đường Trần Quốc Nghiễn, theo hướng từ Quảng trường 30-10 về phía Trung tâm thương mại Vincom, không đội mũ bảo hiểm, nên anh Hà Thế A cầm gậy điều khiển giao thông, thổi còi, nháy đèn pin ra tín hiệu yêu cầu dừng xe kiểm tra, nhưng H không chấp hành hiệu lệnh mà lao xe về phía tổ công tác, đâm vào anh Lê Công K, làm cả H và anh Kiên ngã ra đường, chiếc máy quay Camera anh K đang cầm bị rơi xuống đường. Tổ công tác gồm các anh S, P, K, L lao vào khống chế H, không những không chấp hành, H tiếp tục dùng miệng cắn vào tay phải anh Trần Văn Ph, gây thương tích. Sau đó Tổ công tác bắt giữ Phạm Quốc H và bàn giao cho Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố H để xử lý. Chiếc máy quay Camera tổ công tác được trang bị để thi hành nhiệm vụ, khi anh K bị đâm ngã và Camera bị văng ra, nhưng qua kiểm tra không bị hư hỏng gì, nên không yêu cầu bồi thường.

* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

1. Anh Lê Công K xác nhận sự việc xảy ra vào khoảng 20 giờ 30 phút ngày 10/6/2019, anh là cán bộ của Đội cảnh sát giao thông - trật tự Công an thành phố H, anh có mặc trang phục đúng điều lệnh Công an và được giao nhiệm vụ quay Camera, cảnh giới cùng với tổ công tác. Khi đang làm nhiệm vụ thì có một thanh niên điều khiển xe mô tô lao thẳng về phía anh khiến anh không tránh kịp và anh bị ngã ra đường và bị thương tích. Anh phải đến Bệnh viện đa khoa Quảng Ninh khám thương tích. Kết luận thương tích của anh là 2%, anh không yêu cầu bồi thường gì.

2. Anh Trần Văn P xác nhận sự việc xảy ra vào khoảng 20 giờ 30 phút ngày 10/6/2019, anh là cán bộ của Đội cảnh sát giao thông - trật tự Công an thành phố H, anh có mặc trang phục đúng điều lệnh Công an và được giao nhiệm vụ cảnh giới xe vi phạm cùng với tổ công tác. Khi đang làm nhiệm vụ thì có một

thanh niên đi xe mô tô nhãn hiệu Yamaha không đội mũ bảo hiểm, lạng lách đánh võng đi qua chốt kiểm tra, anh dùng còi và đèn pin ra tín hiệu nhưng không thấy xe dừng và tiếp tục đâm thẳng về phía anh, anh né tránh nhưng bị đâm vào tay phải bị thương tích dài khoảng 06 cm, sau đó thanh niên tiếp tục phóng nhanh đâm vào đồng chí K….Anh phải đến Bệnh viện đa khoa Quảng Ninh khám thương tích. Kết luận thương tích của anh là 1%, anh không yêu cầu bồi thường gì.(BL từ 75 đến 93).

* Người làm chứng: Anh Nguyễn Văn N, Trần Minh S, Bùi Tiến V, Lương Đoàn Tuấn L, Hoàng Minh T, Dương Thanh H, Hà Thế A. Các anh xác nhận sự việc xảy ra vào khoảng 20 giờ 30 phút ngày 10/6/2019, tại đường Trần Quốc N, theo hướng từ Quảng trường 30-10 về phía Trung tâm thương mại Vincom, khi các anh đang thi hành công vụ thì Phạm Quốc H điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Sirius, BKS 14X1-005.38 và có hành vi chống đối (BL từ 94 đến 141); anh Trịnh Thái H, Lê Duy M và chị Phạm Thái H có lời khai xác nhận được chứng kiến sự việc vào khoảng 20 giờ 30 phút ngày 10/6/2019, khi đang đi thể dục và chơi ở công viên L thì thấy tại đường Trần Quốc N có tổ công tác Công an làm nhiệm vụ kiểm tra các phương tiện tham gia giao thông, có một thanh niên điều khiển xe mô tô nhưng không chấp hành hiệu lệnh của Công an ...(BL từ 142 đến 159).

Tại bản cáo trạng số: 212/CT-VKSHL ngày 19/8/2019, Viện kiểm sát nhân dân thành phố H đã truy tố ra trước Tòa án nhân dân thành phố Hạ Long để xét xử bị cáo Phạm Quốc H về tội: "Chống người thi hành công vụ" theo quy định tại khoản 1, Điều 330 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố H giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Phạm Quốc H theo tội danh và điều luật như bản cáo trạng đã truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng khoản 1, Điều 330 của Bộ luật hình sự; điểm i, s, khoản 1, Điều 51 của Bộ luật hình sự; xử phạt bị cáo Phạm Quốc H từ 06 tháng tù đến 09 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 10/6/2019. Trả lại xe mô tô BKS 14X1-005.38 cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Tại phiên toà, bị cáo Phạm Quốc H đã khai nhận hành vi phạm tội của mình phù hợp với nội dung bản cáo trạng đã nêu, phù hợp với Biên bản tiếp nhận người bị bắt; Biên bản tạm giữ đồ vật; Biên bản khám nghiệm hiện trường; Sơ đồ hiện trường; Bản ảnh hiện trường, cùng với các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Nên có đủ cơ sở kết luận: Thực hiện Kế hoạch năm an toàn giao thông năm 2019, trên địa bàn thành phố H số: 54/KH-UBND ngày 26/02/2019 của Ủy ban nhân dân thành phố H và Kế hoạch số: 66/KH-CSGT-TT ngày 06/6/2019 của Công an thành phố H, về việc tuần tra kiểm soát, xử lý vi phạm về trật tự an toàn giao thông, Đội cảnh sát giao thông, trật tự - Công an thành phố H đã lập Kế hoạch số 66/KH-CSGT-TT ngày 06/6/2019, về việc tuần tra kiểm soát, xử lý vi phạm về trật tự an toàn giao thông từ 05h00' ngày 10/6/2019 đến 05h00' ngày 17/6/2019, thể hiện: Tổ số 2 và số 3 gồm các đồng chí Nguyễn Văn N, Dương Thanh H, Lương Đoàn Tuấn L, Trần Văn P, Hà Thế A, Hoàng Minh T, Lê Công K, Trần Minh S và Bùi Tiến V, được sử dụng

xe ô tô BKS 14D-0288 của đơn vị, phối hợp thực hiện chốt để xử lý vi phạm nồng độ cồn, không đội mũ bảo hiểm, từ 18 giờ đến 23 giờ ngày 10/6/2019, tại tuyến đường Trần Quốc N, phường B, đoạn cạnh Công viên hoa H.

Khoảng 20 giờ 30 phút ngày 10/6/2019, tại khu vực công viên hoa H thuộc tổ 53, khu 4, phường B, thành phố H, sau khi sử dụng chất kích thích, Phạm Quốc H đã có hành vi điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Sirius, BKS 14X1-005.38, đi trên đường Trần Quốc N, theo hướng từ Quảng trường 30-10 về phía Trung tâm thương mại Vincom, khi đến trước cổng công viên hoa, do không đội mũ bảo hiểm nên bị Tổ công tác của Đội cảnh sát giao thông, trật tự - Công an thành phố H ra tín hiệu dừng xe kiểm tra, nhưng H không chấp hành hiệu lệnh mà lao xe mô tô về phía Tổ công tác, mục đích để không bị kiểm tra, đã đâm vào anh Lê Công K, làm anh ngã ra đường, gây thương tích. Khi Tổ công tác khống chế, bắt giữ, H tiếp tục dùng miệng cắn vào tay phải anh Trần Văn P gây thương tích. Hậu quả, anh K bị tổn hại 02% sức khỏe, anh P bị tổn hại 01% sức khỏe.

Hành vi trên của Phạm Quốc H đã phạm tội "chống người thi hành công vụ" qui định tại khoản 1, Điều 330 của Bộ luật hình sự, như kết luận của Kiểm sát viên là có căn cứ đúng người, đúng tội, đúng qui định của pháp luật .

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm hoạt động bình thường, đúng đắn của cơ quan Nhà nước. Bị cáo biết rõ là Công an đang thi hành nhiệm vụ và bị cáo khi tham gia giao thông biết rõ là vi phạm quy định của Luật giao thông đường bộ, nhưng khi Công an yêu cầu bị cáo dừng xe thì bị cáo không chấp hành hiệu lệnh của Công an, mà còn bỏ chạy đâm vào các chiến sỹ Công an đang thi hành công vụ. Khi bị Công an khống chế bị cáo còn cố tình thực hiện tội phạm đến cùng là có hành vi cắn vào tay chiến sỹ Công an. Cần phải xử lý nghiêm bị cáo để cải tạo giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

[2] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng. Nên được hưởng theo điểm i, s, khoản 1, Điều 51 Bộ luật hình sự.

[3] Trên cơ sở xem xét tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội cũng như tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân của bị cáo. Hội đồng xét xử thấy cần phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian, để cải tạo bị cáo.

[4] Về bồi thường thiệt hại: Công an thành phố H, anh Lê Công K và anh Trần Văn P, không yêu cầu bồi thường. Nên không đề cập.

[5] Về vật chứng: 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Sirius, BKS 14X1-005.38 là xe của bị cáo làm phương tiện đi lại. Nên trả lại cho bị cáo.

[6] Về án phí: Bị cáo chịu án phí hình sự theo quy định của pháp luật.

[7] Đối với việc Phạm Quốc H điều khiển xe mô tô sau khi sử dụng rượu bia, ma túy, không đội mũ bảo hiểm, không mang giấy tờ xe và giấy phép lái xe, Công an thành phố H đã ra quyết định xử phạt vi phạm hành chính.

[8] Quá trình điều tra, truy tố, xét xử vụ án này thì Điều tra viên, Kiểm sát viên đã thực hiện đúng các quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Bị cáo Phạm Quốc H phạm tội: "Chống người thi hành công vụ".

2. Về hình phạt: Căn cứ vào Điều 351, Điều 353 của Bộ luật tố tụng hình sự; khoản 1, Điều 330; điểm i, s, khoản 1, Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Bị cáo Phạm Quốc H 06 (Sáu) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 10/6/2019.

3. Về vật chứng : Căn cứ vào khoản 2, Điều 47 của Bộ luật hình sự.

Trả lại 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Sirius, BKS 14X1- 00538 cho bị cáo H (theo biên bản giao nhận vật chứng số: 231/BB-THA ngày 19/9/2019 của chi cục thi hành án thành phố H).

4. Về án phí: Căn cứ vào điểm a, khoản 1, Điều 23 của Nghị quyết số: 326/2016/ UBTVQH14 ngày 30/12/2016.

Buộc bị cáo chịu 200.000 đ *(hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

5. Án xử công khai, có mặt bị cáo, nguyên đơn dân sự, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan. Báo quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Quảng Ninh.
- THA TP.H.
- VKS TP.H.
- CA TP.H.
- Nguyên đơn dân sự
- Người liên quan.
- Lưu HS + Bị cáo

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Lê Thị Chiên